



### Ποια είναι τα δικαιώματά σας;

Έχετε το δικαίωμα να:

- ▶ κάνετε αίτηση για παροχές, **δωρεάν**,
- ▶ λαμβάνετε βοήθεια από μας για τη συμπλήρωση των εντύπων αίτησης και να λάβετε τα έγγραφα που χρειάζεστε,
- ▶ έχετε κάποιον για να σας βοηθήσει στην αίτησή σας για εισόδημα SSI και να έχετε αυτό το άτομο μαζί σας όταν επισκέπτεστε το τοπικό σας γραφείο της Υπηρεσίας Κοινωνικής Ασφάλισης,
- ▶ εκπροσωπείστε από δικηγόρο ή άλλο πιστοποιημένο άτομο της επιλογής σας,
- ▶ ζητάτε αντίγραφα των πληροφοριών στο αρχείο σας,
- ▶ λάβετε μια **επιστολή** που θα σας πληροφορήσει για τον καθορισμό που πραγματοποιήσαμε σχετικά με τις παροχές SSI που μπορείτε να λάβετε και τι ποσό θα σας καταβάλουμε,
- ▶ **υποβάλετε έφεση** για τις περισσότερες περιπτώσεις καθορισμών που θα κάνουμε για το εάν δικαιούστε παροχές SSI, ή για το ποσό των παροχών SSI, εάν διαφωνείτε με τον καθορισμό μας,
- ▶ λάβετε βοήθεια από **διερμηνέα, δωρεάν**, εάν δεν μιλάτε Αγγλικά στο βαθμό που χρειάζεται για να διεκπεραιώσετε τις υποθέσεις σας μαζί μας,
- ▶ λάβετε βοήθεια από εμάς για τη λήψη των ιατρικών σας αρχείων και
- ▶ λάβετε αντίγραφα της νομοθεσίας, των κανονισμών ή των πολιτικών που χρησιμοποιούνται για την απόφαση επί της αίτησής σας.

### Ποιες είναι οι ευθύνες σας;

Πρέπει να μας ενημερώνετε εάν:

- ▶ μετακομίσετε ή αλλάξετε τη διεύθυνσή σας,
- ▶ μετακομίσει οποιοσδήποτε άλλος στο σπίτι σας,
- ▶ το **εισόδημά** σας ή αυτό του/της συζύγου σας άλλαξε,
- ▶ οι **πόροι** σας ή αυτοί του/της συζύγου σας αλλάξουν, ή αλλάξουν τα πράγματα που κατέχετε,
- ▶ λαμβάνετε βοήθεια με τα έξοδα διαβίωσής σας ή λαμβάνετε εισόδημα από φίλους ή συγγενείς,
- ▶ ο/η σύζυγός σας ή οποιοσδήποτε άλλος στην οικογένειά σας πεθάνει,
- ▶ παντρευτείτε, χωρίσετε ή πάρετε διαζύγιο,
- ▶ αλλάξετε το όνομά σας,
- ▶ πιστοποιηθείτε για άλλες παροχές ή πληρωμές,

- εισαχθείτε ή λάβετε εξιτήριο από ένα νοσοκομείο, γηροκομείο, κρατητήριο ή φυλακή),
- αναχωρήσετε από τις Ηνωμένες Πολιτείες ή επιστρέψετε στις Ηνωμένες Πολιτείες,
- έχει εκδοθεί ένταλμα σύλληψης για σας για οποιοδήποτε έγκλημα, ή επιχειρούμενο έγκλημα, το οποίο αποτελεί κακούργημα, ή, σε δικαιοδοσίες που δεν ταξινομούν εγκλήματα ως κακούργηματα, ένα έγκλημα που τιμωρείται με θάνατο ή φυλάκιση πάνω από ένα έτος,
- έχει εκδοθεί ένταλμα σύλληψης για σας επειδή παραβιάσατε κάποιον όρο της αναστολής σας ή αποφυλάκισής σας υπό όρους,
- υπάρχει αλλαγή στη φοίτησή σας σε σχολείο (εάν είστε κάτω των 22 ετών),
- είστε μετανάστης με ανάδοχο και το εισόδημα του αναδόχου σας έχει αλλάξει,
- η κατάσταση σας βελτιώνεται, εάν λαμβάνετε παροχές SSI λόγω [αναπηρίας ή τύφλωσης](#) και
- δεν μπορείτε να τηρήσετε τα ραντεβού σας στα γραφεία μας.

## Στοιχεία υπενθύμισης

- Εάν καταστείτε ανίκανος να διαχειριστείτε τα χρήματά σας, θα πρέπει να το αναφέρετε αυτό στην Υπηρεσία Κοινωνικής Ασφάλισης.
- Θα σας παρέχουμε δωρεάν υπηρεσίες διερμηνέα ώστε να μπορείτε να διεκπεραιώσετε τις υποθέσεις σας με την Υπηρεσία Κοινωνικής Ασφάλισης. Παρακαλούμε καλέστε μας πρώτα ώστε να έχουμε διαθέσιμο κάποιο άτομο που μιλάει τη γλώσσα σας. Δείτε το έντυπο SSI σχετικά με τις [Υπηρεσίες Διερμηνέα](#).
- Εσείς και ο εκπρόσωπός σας πρέπει να μας παρέχετε ακριβείς πληροφορίες. Δεν είναι νόμιμο να παρέχετε σκόπιμα και εν γνώσει σας ψευδείς πληροφορίες.
- Πρέπει να μας πείτε τα πάντα σχετικά με τους πόρους ιατρικής φροντίδας σας όταν κάνετε αίτηση λόγω αναπηρίας.
- Γενικά, έχετε διορία **60 ημερών** για να μας κοινοποιήσετε εάν θέλετε να κάνετε [έφεση](#) κατά καθορισμού με τον οποίο διαφωνείτε.
- Στην περίπτωση θανάτου σας, πρέπει να μας ειδοποιήσει κάποιο μέλος της οικογένειάς σας ή κάποιος φίλος σας.



Αυτό το φυλλάδιο παρέχει γενική ανασκόπηση των δικαιωμάτων και ευθυνών σας για το συμπληρωματικό εισόδημα SSI. Αυτές οι πληροφορίες δεν έχουν σκοπό να καλύψουν όλες τις σχετικές νομικές πτυχές. Για συγκεκριμένες πληροφορίες σχετικά με την περίπτωσή σας, επικοινωνήστε με την Υπηρεσία Κοινωνικής Ασφάλισης.

## Για περισσότερες πληροφορίες

Παρακαλούμε επισκεφτείτε ή γράψτε σε οποιοδήποτε γραφείο της Υπηρεσίας Κοινωνικής Ασφάλισης, ή επικοινωνήστε καλώντας τον ατελή αριθμό μας 1-800-772-1213. Μπορείτε να μιλήσετε σε κάποιον εκπρόσωπό μας κατά τις ώρες λειτουργίας μας, από τις 7:00 π.μ. έως τις 7:00 μ.μ. κατά τις εργάσιμες ημέρες. Όταν μας καλέσετε, να έχετε έτοιμο τον αριθμό σας Κοινωνικής Ασφάλισης (Social Security Number).

Διατίθενται επίσης εκπρόσωποι που μιλούν Ισπανικά και μπορούν να απαντήσουν στην κλήση σας. Ακολουθήστε τις οδηγίες στα Ισπανικά για να μιλήσετε με ισπανόφωνο εκπρόσωπό μας.

Μαγνητοφωνημένες πληροφορίες και υπηρεσίες διατίθενται για όλο το **24 ωρο**, συμπεριλαμβανομένων εορτών και Σαββατοκύριακων.

Εάν επικοινωνήσετε με το τοπικό σας γραφείο ή καλέσετε τον αριθμό **1-800** και χρειαστείτε διερμηνέα για να επικοινωνήσετε μαζί μας, θα σας παρέχουμε διερμηνέα εάν το ζητήσετε, **δωρεάν**.

Εάν έχετε μηχανήμα ΤΤΥ, μπορείτε να καλέσετε τον αριθμό μας ΤΤΥ, **1-800-325-0778**, από τις 7:00 π.μ. έως τις 7:00 μ.μ. κατά τις εργάσιμες ημέρες.

Αντιμετωπίζουμε όλες τις κλήσεις με εμπιστευτικό τρόπο – είτε έχουν γίνει μέσω του ατελούς αριθμού μας, είτε σε ένα από τα τοπικά μας γραφεία. Θέλουμε επίσης να βεβαιωθούμε ότι θα εξυπηρετηθείτε με ακρίβεια κι ευγένεια. Γι' αυτό το λόγο διαθέτουμε και δεύτερο εκπρόσωπο της Υπηρεσίας Κοινωνικής Ασφάλισης, για την παρακολούθηση κάποιων εισερχόμενων και εξερχόμενων τηλεφωνικών κλήσεων.

Μπορείτε επίσης να επισκεφτείτε την ιστοσελίδα μας στο διαδίκτυο: [www.socialsecurity.gov](http://www.socialsecurity.gov) για άλλα θέματα που αφορούν το SSI ή την κοινωνική ασφάλιση.